

NOV GROB



JAMES OKORN

Kot smo včeraj poročali, je umrl po kratki in mučni bolezni v Crile vojaški bolnišnici poznani James Okorn st., star 56 let, stanujoč na 6906 St. Clair Ave., kjer je vodil čistilnico oblek. Doma je bil iz vasi Zamošče, fara Sodražica, kjer živi s bratom Antonom in več sorodniki. V Ameriki je bival 40 let in je bil član podr. št. 5 SMZ. Služil je v prvi svetovni vojni.

Tukaj zapuška soprogo Mary, rojeno Lukasko, sina Jamesa ml., hčeri Mrs. Ann Phillips in Rosemary, 3 vnuke, brata Josepha in dve sestre Mrs. Frances Kozely v West Parku ter Mrs. Mary Gornik in veliko sorodnikov. Pogreb se vrši v petek zjutraj ob 8:15 uri iz Zeločevega pokopnega zavoda, 6502 St. Clair Ave., v cerkev sv. Vida ob 9. uri in nato na vojaški oddelku na pokopališču Calvary.

Domače vesti

Zaroka
Mr. in Mrs. Mike Vidmar iz 6611 Edna Ave. sporočata, da sta se zaročila njihova hčerka Jennie in Mr. John Legan iz Carry Ave. Bilo srečno!

S počitnic
S počitnic v Christiana Lodge, Edwardsburg, Mich., so se vrnile Mrs. Amalia Božeglav, ki vodi Božeglav vinarno na St. Clair Ave., Mrs. Mary Lusin iz E. 185 St. ter Mrs. Mary Marolt. V omenjenem letovišču, ki ga vodi poznani bivši Clevelandčan, Mr. Dominik Krašovec in njegova soproga, so se prav dobro imele in kot poročajo, je prostor privlačen in primeren za oddih.

Skupna seja
Nocoj ob sedmih se vrši skupni sestanek dramskega zbora Antona Verovšek, pevskega zbora Jadran, mlad. pev. zbora in krožka št. 1 Prog. Slov. v Slov. del. domu na Waterloo Rd. Gre se radi odra doma in važno je, da je članstvo teh skupin gotovo navzoče.

Seja direktorija
V četrtek zvečer ob 7:30 uri se vrši seja direktorija Slov. društvenega doma na Reher Ave. Prosi se vse direktorje, da se gotovo udeležijo, ker je več važnih zadev na dnevnem redu.

Na obisku
Mr. Anton Podpadeč, ki se nahaja na obisku v Clevelandu, kjer je svoječasno živel, lepo pozdravlja pred svojim zdravilja vse svoje prijatelje in znanke v Los Angeles in Fontani, Cal., kjer sedaj biva. Za nekaj dni namerava oditi v Detroit, nakar se vrne v Cleveland in nato poda zopet proti domu.

Vrnitev v Florido
Mr. John Gorjanc, bivši Clevelandčan, ki se je nahajal tu v Clevelandu na par-tedenskem obisku, pozdravlja pred svojim odhodom nazaj v Florido, vse prijatelje in znanke, katere je obiskal in katere ni imel priložnosti obiskati.

Roosevelt Jr. napadel Sovjetsko zvezo v debatah z Marcantoniom

WASHINGTON, 9. avg.—Novoizvoljeni newyorški kongresnik Franklin D. Roosevelt, Jr., je danes trpko napadel levičarskega newyorškega kongresnika Vita Marcantonio v zvezi z zakonsko predlogo, po kateri bi se v okviru Marshallovega načrta odobrilo zapadno-evropskim državam \$5,647,724,000 in obenem plačalo okupacijske stroške do junija meseca prihodnjega leta.

Roosevelta je razkačilo, ker je Marcantonio označil predlogo za "imperialistično potezo." Odgovoril je, da je Rusija "pravi vir imperializma," medtem ko je namen predloge "najbolj človeška pomoč ponujena sestrskim državam."

V kongresu je bilo sklenjeno, da se predlogo pošlje skupnemu odboru obeh zbornic, senata in poslanske zbornice, kjer bodo poravnane razlike, ki so nastale vsled sprejetih popravkov.

Marcantonio meni, da so v ozadju interesi monopolov

Marcantonio je napadel predlogo, za katero je dejal, da je ameriški poskus, da se v inozemstvu ustvari "imperialistično imperijo." Rekel je, da ta program diktirajo "monopolistični interesi" in da bo porazno učinkoval na ekonomijo vseh držav.

Roosevelt je planil na noge in ostro odgovoril, da je zgrožen, da bi lahko kakšen rodoljuben Američan izjavil, "da smo imperialistični, ker pomagamo Evropi." Pristavil je, da na svetu danes obstoja imperializem, da pa ta prihaja s strani Rusije, ne pa Amerike.

"Zavedajmo se, da je v nasprotju s izjavami Mr. Marcantonio namen tega zakona, da se pomaga borbi proti komunizmu in da je ta zakon najbolj človeška pomoč, ki je kdaj koli bila panujena sestrskim državam," je rekel Roosevelt.

SENAT ODOBRILO PREDLOGO ZA ZUNANJO POMOČ

WASHINGTON, 8. avg.—Senat je danes odobril zakonsko predlogo, po kateri bi se odobrilo \$5,647,724,000 za zunanjo pomoč. Vsi amandamenti k predlogi so bili zavrnjeni, med njimi amandament, po katerem bi se zanimalo pomoč v okviru Marshallovega načrta onim deželah, ki podpirajo svoje osnovne industrije. To predlogo je sponzoriral republikanski senator James P. Kem, njen namen pa je bil, da se prepreči angleški delavski vladi nadaljno podpiranje industrij.

KITAJSKI KOMUNISTI HOČEJO KONČATI VOJNO

CANTON, 9. avg.—Obveščeni krogi pravijo, da je poveljnik komunistične ljudske osvobodilne armade gen. Ču Teh vrgel v borbo vse svoje čete, z namenom, da bi končal v najkrajšem času civilno vojno. Komunistična ofenziva divja z vso močjo na 1,320 milj dolgi fronti.

Baje nameravajo kitajski komunisti takoj po uspešnem zaključku te ofenzive ustanoviti koalicijsko vlado za celo Kitajsko.

Važna seja

Nocoj ob 7:30 uri se vrši redna seja društva sv. Ane št. 4 SDZ v navadnih prostorih. Članice so prošene, da se udeležijo, ker je več važnih stvari za rešiti.

Sovjetski časopis o "suženjskem delu"

MOSKVA, 9. avg.—Moskovska "Pravda" je v nedeljo odgovorila na obtožbe angleškega državnega ministra Hektorja McNeila, ki je na seji Ekonomskega in socialnega sveta Združenih narodov obtožil Sovjetsko zvezo, da vzdržuje "suženjska taborišča," v katerih da drži do 10,000,000 prisilnih delavcev. "Pravda" v svojem članku pravi, da imajo sovjetski državljani v popravilnih delavskih taboriščih "pravice, na katerimi bi jim lahko zavirali tako zvani svobodni državljani kapitalističnih držav."

Obenem s tem pojasnilom je "Pravda" napadla postopanje z jetniki v Angliji, katero postopanje se lahko primerja "s srednjeveško inkvizicijo," in zagotovila, da se v Zedinjenih državah izroča zamorec v suženjstvo južnih lastnikov plantaž.

"Pravda" trdi, da ameriška vlada ima bogate dohodke z izkoriščanjem delovne sile jetnikov, ker da sam ameriški zakon zahteva "resno izkoriščanje obsojenih oseb." Soglasno s "Pravdo" je ameriška vlada v letu 1943 imela \$41,000,000 dohodkov od dela jetnikov.

Moskovski časopis je napadel angleškega ministra, da potvrja besedilo zakona glede dela jetnikov, čeprav lahko ta zakon dobi v vsaki knjižnici. Soglasno s sovjetskim zakonom imajo vsi jetniki, obsojeni radi kriminalnih dejanj, določene delovne ure, določene ure za počitek, pogoje dela za moške in ženske itd. Sovjetske oblasti skrbijo, da jetniki izboljšajo svoje sposobnosti in njih se kulturno vzgaja s posebnimi programi.

Kar se tiče predloga McNeila, da se v Sovjetsko zvezo pošlje posebno komisijo, ki bi proučevala razmere v teh tako zvanih "suženjskih taboriščih," pa "Pravda" odgovarja:

"McNeil in njegovi prijatelji zopet zahtevajo, da se v Sovjetsko zvezo pošlje komisijo, ki bi iskala 'prisilno delo,' kakor to ameriški vohuni iščejo na meji Turčije Novego barko."

DRUGI FRANCOSKI DUHOVNIK SUSPENDIRAN

PARIZ, 7. avg.—Rimskokatoliški nadškof Lyonsa je danes naznanil, da je bil zaradi sodelovanja na komunističnih shodih in demonstracijah suspendiran duhovnik Abbe Grangier. V izjavi je nadškof povedal, da je bil duhovnik suspendiran, ker se ni hotel pokoriti številnim ukazom.

Abbe Grangier je že drugi francoski duhovnik, ki je suspendiran na osnovi vatičanskega ukaza o izobčenju katoličanov, ki podpirajo komunizem. Prvi je bil suspendiran znani rimskokatoliški duhovnik Abbe Jean Boulrier, ki je sodeloval na številnih mednarodnih komunističnih in levičarskih konferencah.

S. B. NE BOMO VEČ PREJEMALI!

Do 8. številke smo redno v našem uredništvu prejeli mesečni buletin treh slovenskih saragotovev, ali kakor bi to povedal naš F. J. D. "triperesne deteljice."

V osmi številki pa so nas izdajatelj te "Svobodne Besede" ostro posvarili, da nam bodo—"časopis" ustavili!

Resno smo se ustrašili, ko smo v S. B., št. 8, čitali opazko: "Onim, ki se jih tiče." Tako je bilo povedano: Enakopravnost, Prosveta, Glas naroda in Amerikanski Slovenec ne poznajo stare kolegialne navade—men-da mislijo, da nismo časopis—in nam nočejo pošiljati lista v zameno, da si prejemajo Svobodno besedo redno že sedmi mesec. Milo za drago: od avgusta dalje jim ustavimo naš list."

Sodeč po gornjem, pozna "stara kolegialna navada" le "Ameriška Domovina", kateri Svobodna Beseda ne bo ustavljena! Kar se pa nas tiče, se moramo opravičiti. Na zagotovilo "pesnika" S.B., da ogromna večina ameriških Slovencev podpira S. B., smo samo čakali, kdaj se bo S. B. iz mesečnega bulletina spremenila v dnevnik. Zdi se nam namreč zelo nepravilno, da bi za eno edino številko S. B. pošiljali iz "kolegialne navade" do 25 številke "Enakopravnosti."

Slovenska žurnalistika s to grožnjo ne bo niti najmanj prizadeta. Uredniku S. B. bi moralo biti znano, da smo ravno pri "E." vložili mnogo naporov, da bi naše ameriške Slovence seznanili s krutim dejstvom, da med nami bije oster boj vrtic z A. D. tudi ta S. B. Reklamo smo jim delali, zdaj pa ta ničemurna nehvaležnost!

To nas spominja tudi na žalostni promem takšnih "kolegialnih stikov" z znano A. D. Po par kritičnih člankih glede "židovskega vprašanja" so nas tudi pri A. D. obvestili, da stare "kolegialne navade" ne bodo več priznali. Gorje nam! Zdaj ne prejemamo več ne A. D. in kot izgleda, ne bomo prejeli niti S. B. Če peli bomo v temi neznanja. Dva edina slovenska humoristična časopisa sta nam odpovedala svojo naklonjenost.

SOVJETSKI ZDRAVNIK VRAČA SLEPCEM VID

MOSKVA, 7. avg.—Sovjetska časnikarska agencija "Tass" je danes naznanila, da je neki zdravnik v Odesi vrnil vid 1,000 osebam, ki so bile popolnoma slepe.

Zdravnik, dr. Vladimir Filatov, je slepcem presadil očesne roženice, ki jih imajo v zalogi. "Tass" pravi, da je metoda dr. Filatova tako enostavna, da operacijo lahko izvrši vsak kvalificiran kirurg.

ANGLIJA TRGUJE S SOVJETSKO ZVEZO

LONDON, 9. avg.—Sovjetska zveza je pristala, da bo do konca leta poslala Angliji 10 odstotkov svojega mehkega lesa, ki ga ima za izvoz. Angleški trgovski odbor je izjavil, da bo Anglija dobila 100,000 enot lesa.

Poljski zakon proti Vatikanu

VARSAVA, 7. avg.—poljska vlada je danes naznanila, da bo jutri objavljen nov zakon, po katerem bodo kaznovani s pet let zavora vsi oni rimsko-katoliški duhovniki, ki bi ubogali ukaz Vatikana o izobčenju katoličanov, ki podpirajo stvar komunizma. Vlada bo jutri objavila besedilo tega zakona, katerega namen je, da se zajamči svoboda vesti in vere. Zakon je včeraj odobril svet ministrov.

Čeprav v besedilu ni omenjena rimsko-katoliška cerkev ali pa nedavni ukaz papeža Pija XII., se smatra, da je ta zakon odgovor poljske vlade na drastično akcijo Vatikana. Po zakonu duhovniki ne bodo smeli zanikati sv. zakramente rimskim katolikom, ki sodelujejo z vlado. S tem bodo lahko katoliški duhovniki tudi na Poljskem obsojeni v zapor, kakor je bil nedavno na Češkoslovaškem obsojen neki duhovnik, ki ni hotel podeliti sv. zakramente neki umirajoči ženi.

Novi zakon predvideva tudi smrtne kazni za slučaje, ko nekatere vrste shodi ogrožajo javno varnost. Po tem členu bo vlada lahko zahtevala stroge kazni za netilce tako zvanih "čudežnih prikazovanj." V juliju je blizu lublinske katedrale, kjer se je "prikazala Devica Marija," bila ubita neka žena.

Poseben člen zakona pravi: "Tisti, ki zlorablajo svobodo vere s tem, da drugim osebam ne dovoljujejo sodelovanja v verskih ceremonijah radi političnih, socialnih ali pa znanstvenih aktivnosti ali pa mnenj, bodo doležni zaporne kazni do pet let."

Drugi neki člen pa predvideva isto kazeno za osebe, ki na kakršen koli način silijo druge osebe, da bi sodelovale pri verskih obredih ali ceremonijah ali pa preprečujejo drugim osebam sodelovanje pri takšnih ceremonijah.

Dalje je v zakonu člen, ki pravi, da se bo obsodilo na tri leta zavora vsakega, ki bi "zlorabljal svobodo vere in vesti za cilje, ki so sovražni ustroju Poljske republike."

Zakon bo postal veljaven že jutri, ko bo objavljen v uradnem časopisu vlade.

TEŽKA ŽELEZNIŠKA NESREČA V JUGOSLAVIJI

BEOGRAD, 9. avg.—Včeraj se je na železniški progi Ljubljana-Pulj pripetila težka železniška nesreča. Ubilih je bilo 14 otrok, ranjenih pa 60, ko je vlak izskočil iz tira. Otroci, 702 po številu, so se vozili na počitnice na obalo Jadrana.

KONVENCIJE NAGCEV

MORRISON, Col., 7. avg.—Kakšnih 300 nagcev, ki so se zbrali na svoji letni konvenciji, so danes izvolili svojo kraljico in kralja. Za kraljico nagcev sta bili izvoljeni 15 let stari sestri dvojčki Elma in Wilma Moine, za kralja pa neki 35 let star bivši častnik Charles Jackson. Na konvenciji je prišlo do manjšega incidenta. Neki "nesramno" oblečen moški je čepel za grmom in radovedno opazoval silnove in hčerke narave. Vrli nagci pa so moža ulovili in mu vljudno pojasnili, da ni dostojno svoja mehkega lesa, ki ga ima za izvoz. Angleški trgovski odbor je izjavil, da bo Anglija dobila 100,000 enot lesa.

KOMUNISTI PRAVIJO, DA SE KAPITALISTIČNI SVET NAHAJA V SREDINI EKONOMSKE KRIZE

ŽENEVA, 9. avg.—Predstavniki vzhodno evropskih držav so danes pred Ekonomskim in socialnim svetom Združenih narodov zagotovili, da se kapitalistični svet nahaja v sredini ekonomske krize.

Po mnenju delegatov komunističnih dežel je ekonomska kriza prizadela le kapitalistični svet, ne pa dežele, ki so kapitalizem zavrgle. Vztrajajo, da bi Ekonomski in socialni svet z ozirom na današnji položaj na svetu moral ugotoviti in priznati sledeča dejstva:

1. Kapitalistični svet se nahaja v sredini krize.
2. Ta kriza ne prizadeva komunistični svet.
3. Brezposelnost je velika; daleč večja kot se o njej poroča in še vedno stalno narašča.
4. Delavci nosijo vso breme krize.
5. Položaj delavcev je hujši kot pa je bil kdaj koli poprej in se stalno slabša.
6. Zedinjene države so vir krize in jo potom Marshallovega načrta širijo v zapadno Evropo.
7. Vse kapitalistične dežele so enako prizadete, ne glede kaj pravijo njihove statistike ali pa ne glede na politiko, ki jo zasledujejo.
8. Vse se dogaja prav tako, kot so komunisti trdili, da se bo zgodilo.

Zapadni predstavniki dvomijo v resnost kriz

Glavni govornik je bil komunistični bivši predsednik Svetovne federacije strokovnih unij Giuseppe Vittorio, ki je orisal obseg in učinek krize v kapitalističnem svetu.

Predstavniki Zedinjenih držav, Anglije in Francije so zagotovili, da komunistična analiza ekonomskega položaja na svetu ni točna. Angleški predstavnik Corley Smith je na primer opozoril, da obtožbe Svetovne federacije strokovnih unij, češ da imajo angleški delavci vedno manj deleža pri produktivni dežele, ne odgovarjajo stvarnosti. Izjavil je, da je dejansko njihov delež bil zvišan.

Zapadni predstavniki so priznali, da je svet soočen s težkimi ekonomskimi problemi in da je res mnogo problemov, ki se jih mora rešiti. Toda Smith je kritiziral organizacijo Združenih narodov, ki da je prepočasna in ni podala nobenih konkretnih predlogov, da se ohrani raven dohodkov v razdobju tako zvane "preureditve."

Ameriški delegat Willard Thorp je izjavil, da bo soglasno z zadnjimi poročili poskušal aktivnost zopet nekoliko padla v teku prihodnjih mesecev, da pa bo to opadanje v okviru navadne preureditve.

Že na prvem zasedanju sveta je postalo jasno, da predstavniki komunističnih držav menijo, da je brezposelnost na zapadu njihovo najmočnejše orožje in da se zapadne vlade bojijo, da imajo prav. Toda Thorp je opozoril, da za tekočo ekonomsko krizo komunisti rabijo analizo, ki se je razvila, da bi soglašala s pogoji pred 100 leti. S tem je nedvomno mislil na marksizem.

Naročajte, širite in čitajte "Enakopravnost!"

Madžarska bo ljudska republika

BUDIMPEŠTA, 7. avg.—Madžarska bo v novi ustavi proglašena za "ljudsko republiko" in "državo delavcev in delovnih kmetov."

Osnutek nove ustave je odobril svet ministrov, predložena pa bo na odobritev parlamentu na prihodnjem zasedanju.

Ustava predvideva volitve lokalnih prefektov in guvernerjev ter prvič vsebuje tudi strogi princip o ločitvi cerkve od države.

Najvišji organ države bo parlament, katerega člani bodo izvoljeni vsako četrto leto potom tajnega glasovanja.

Ustava ljudske republike Madžarske ugotavlja:

"Madžarska ljudska republika štiti svobodo in oblast delovnega ljudstva in neodvisnost dežele, bori se proti vsaki obliki izkoriščanja človeka po človeku, medtem ko organizira vse sile družbe za borbo k socializmu."

Ustava jamči delovnemu ljudstvu polne civilne svobodščine, nedotakljivost osebe, tajnost pisem, spoštovanje privatnih domov, svobodo zborov, govora in tiska, svobodo vesti in svobodno izpovedovanje vere. Vsi državljani so pred zakonom enakopravni, vse diskriminacije radi spola, vere ali pa narodnosti bodo strogo kaznovane. Vse narodnosti imajo pravico izobrazbe v svojem materinem jeziku.

NEMCI NASPROTUJEJO ANGLEŽEM IN AMERIKANOM

HAMBURG, 8. avg.—Mnogi angleški visoki uradniki odprto priznavajo, da so zgubili kontrolo nad Nemci v svoji zoni Nemčije in da je prestiž in vpliv Anglije celo padel pod stopnjo prestiža Zedinjenih držav.

Iz Bavarske, ki se nahaja pod ameriško okupacijo, prihajajo poročila, da z vsakim dnevom Nemci vedno manj sodelujejo z okupacijskimi oblastmi in da jim vedno bolj nasprotujejo.

Nemci gledajo na okupacijske oblasti, tako angleške kot ameriške, z naraščajočo nadutostjo, nespoštovanjem in celo sovraštvom.

Iz Nurenberga pa AP poroča, da je dr. Kurt Schumacher, odprto obtožil zapadne zaveznike, da se v glavnem opirajo na bivše nacistične, ki naj bi zopet vodili nemške zadeve.

TRI STRANKE ZDRUŽENE, DA PORAZIJO KOMUNISTA

NEW YORK, 9. avg.—Tri politične stranke so danes združile svoje moči, da bi na volitvah porazile komunističnega kandidate Benjamina L. Davisa Jr. Liberalna stranka je podprla kandidata Earla Browna, ki že ima podporo republikanske in demokratske stranke.

Davis je doslej uspešno premagal svoje nasprotnike, čeprav so se tudi prej razne politične stranke združile, da bi ga vrgle iz mestnega sveta.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE
CLEVELAND 3, OHIO

HENDERSON, 5311-12
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays
SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$8.50
For Six Months—(Za šest mesecev) 5.00
For Three Months—(Za tri mesece) 3.00
For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00
For Three Months—(Za tri mesece) 3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

SRBSKI SOBORCI A. D. IN KATOLIŠKI "POPOVI"

Kar se tiče sedanje jugoslovanske vlade, komunizma in Sovjetske Zveze je ultra-nacionalističen "Amerikanski Srbobran" v nekakšnem idejnem sorodstvu z našo klerikalno-domobranksko "Ameriško Domovino". Oba glasila veže "bratsko sovražstvo" proti Titu, partizanom, komunizmu in Sovjetski zvezi. Poleg tega imajo vodilno vlogo pri obeh časopisih starokrajški politiki—pri "Srbobranu," svoječasno kralju Petru vdani bivši jugoslovanski ambasador Konstantin Fotič, pri A. D. prav tako svoječasno kralju Petru vdani bivši ministrski podpredsednik kr. jugoslovanske vlade dr. Miha Krek.

Toda mi, takozvani naprednjaki, če si upamo črhiniti le besedo, s katero bi odobraval obsodbe protiljudskih duhovnikov v stari domovini, smo takoj "komunistični sopotniki," ki da se zaletavamo v Petrovo skalo z namenom, da bi jo podrl. Naši klerikalni-domobranci pa seveda molčijo, ko o teh obsodbah pišejo njihovi ideološki soborci proti komunizmu.

"V "Amerikanskem Srbobranu" z dne 2. avgusta je bil priobčen značilen članek prav o tej zadevi. Znano je, kakšen krik so dvignili naši klerikalni časopisi, čes, da "Tito preganja v Jugoslaviji vero" in da so "katoliški duhovniki" nekakšni mučeniki "komunistične tiranije." Ampak soglasno z "Amerikanskim Srbobranom," če verjamete ali pa ne, je Tito prav za prav zaščitnik "katoliških popov," kakor to imenuje "Srbobran" katoliške duhovnike.

Zgleda, da se je člankarju, nekemu Ljubi Marković-Grljanu, strašno zamerilo, ker je nekdo in nekeje kritiziral pravoslavno cerkev, čes, da pomaga "komunizmu v Jugoslaviji." Razkačeni Grljanec je takoj v uvodu svojega članka "Namesto, da molčijo—oni izzivajo," poudaril, da ne napada katoliške cerkve, ampak kritizira delo "posameznih katoliških duhovnikov." Po njegovem mnenju "katoliški popovi" niso katoliška cerkev.

Grljanca pa ni ta formalna izjava prav nič ovirala, da ne bi takoj par vrstic nižje poudaril, da se je v ozadju "agresivnih stremeljenj katoliške cerkve na Balkanu vedno skrival nemški in italijanski imperializem," kajti vedno "so za katoliškimi popovi prihajali germanski in italijanski zavojevalci in kolonizatorji." Tudi ga ni motilo, da ne bi napadel "ustaške popove," ki da uživajo podporo "katoliške cerkve v gotovih krogih v Avstriji in Italiji."

"Katoliška cerkev v Avstriji in Italiji, kot nekoč tako tudi sedaj, je v službi zavojevalnih pretenzij teh držav proti Balkanu ter so jim vsled tega ustaši in njihovi zločinski popovi (duhovniki) prav prišli za ustvaritev teh ciljev," pravi Grljanec v svojem članku, ki da ni "napad na katoliško cerkev."

Najbolj zanimive pa so ugotovitve tega srbskega publicista, kar se tiče vloge katoliške duhovščine v Jugoslaviji, za časa nacistične in fašistične okupacije. O tem piše:

"V kolikor je katoliška duhovščina pretrpela pod sedanjim režimom, se to prepisuje dejstvu, da je ta duhovščina v veliki meri zaplavala v nacistične vode in poleg tega aktivno pomagala, tako z besedo kot dejanji, krvave ustaške zverine pri izvršitvi naslednjega zgodovinskega pokolja srbskega ljudstva. Nikoli poprej ni tako nečloveško trpel srbski narod in njegova cerkev, in če je tudi kakšen katoliški duhovnik bil obsojen v teku teh dveh ali treh let, se je to moralo storiti pod pritiskom gneva razkačenih pravoslavnih vernikov, ki so težko trpeli pod nekrščanskim režimom Nezavisne države Hrvatske. Končno, sodelovanje katoliških duhovnikov na Hrvatskem z nacisti in fašisti za časa vojne, je bilo tako veliko, da bi jih za to obsodile vse sodnije zapadno-demokratskih dežel."

Toda najbolj značilno je, da Grljanec celo očita Titovemu režimu, da ni dovolj strogo kaznoval katoliške duhovnike, ki so sodelovali z nacisti. Celo zagotavlja, da je sedanji režim Jugoslavije obsodil te duhovnike z namenom, da jih reši pred pravičnim maščevanjem srbskega naroda!

Tako "Srbobran" soborec A. D., tolmači te obsodbe. Toda pri klerikalno-domobranksi A. D. še nismo čitali obsodbo takšnega pisanja in namigovanja o masnem pokolju krvavih katoličanov za maščevanje nad 700.000 srbskih pravoslavcev, ki so bili zverinsko pobiti po ustaših in križarjih na Hrvaškem.

A. D. in "Srbobran" bosta seveda nadaljevala svojo borbo "za krščanske ali pa hrišćanske principe." Kar se pa

UREDNIKOVA POŠTA

45-letnica SNPJ

Cleveland, O. — Na povabilo Clevelandске federacije SNPJ društev za sodelovanje, so se odzvali vsi pevski zbori in imeli bomo pravi pevski festival v počastitev 45-letnice Slovenske Narodne Podporne Jednote v nedeljo 14. avgusta na zadrugi farni SNPJ, Heath in Chardon Rd.

Program se bo izvajalo na prostem s pomočjo zvočnikov, na hričeku pred hišo. Začne se ob pol četrti uri (3:30) popoldne. Zbor Zarja zapoje Jednotino himno, nato sledijo: Krožek št. 3 SNPJ, Triglav, krožek št. 2 in Zvon. — Predsednik SNPJ brat Joseph Culkar pozdravi navzoče — za pozdravom predsednika nastopi kvartet Glasbene Matice, Jadran, moški zbor Slovan pa zaključi program. Pevovodja Zarje je Joseph Krabec, Triglav in Slovan vodi Frank Vautar, Ivan Zorman vodi Glasbeno Matico in Zvon, Jadran pa mladi Vladimir Malečkar. Vršile se bodo različne tekme za našo mladino, za plesalce pa poskrbe Gerchmanovi godbeniki.

Za one, kateri nimajo svojih avtomobilov, je preskrbljen bus, kateri odpelje izpred Slov. nar. doma na St. Clair Ave. ob 12 in bo pobral izletnike na Holmes Ave. pri Slov. domu ter na Waterloo Rd. pred Slov. del. domom. Drugič odpelje od SND na St. Clair Ave. ob 2:30 in se ustavi na Waterloo Rd. in Holmes Ave. kakor prvič. Vožnja na busu je 75c na obe strani.

Da se vidimo v nedeljo 14. avgusta na farni SNPJ in dostojno proslavimo naš praznik.

J. T.

Pozdravljeni, dobrodošli delegati in delegatkinje ZSZ

Cleveland, O. — V ponedeljek 29. avgusta se prične v Slovenskem narodnem domu, 6417 St. Clair Ave., 13. redna konvencija Zapadne slovenske zveze, ki ima svoj sedež v Denverju, Colorado. To je prva konvencija te Zveze, ki jo obdržava v Clevelandu, oziroma vzhodno od Chicaga. Na konvencijo pridejo delegati, delegatkinje in častni gostje iz različnih zapadnih držav Amerike, koder je največ društev ZSZ.

Ob tej priliki želimo podati javnosti nekaj malega podatkov o tej dični bratski podpori organizaciji, o kateri se na vzhodu bolj malo sliši. Zapadna slovenska zveza je bila ustanovljena 5. julija 1908 leta v Denverju, Colorado, torej pred 41 leti in je najvišje solventna bratska podpora organizacija med vsemi slovenskimi sličnimi organizacijami v Ameriki, ter plačuje letno svojim članom dividende iz odvišnega smrtninskega sklada.

Tekom svojega obstanka je imela organizacija za svoja glasila razne slovenske liste. Ko pa je prenehal leta 1946 izhajati v Chicagu, Ill., Amerikanski Slovenec, ki je bil zadnje glasilo ZSZ, je organizacija pričela izdajati svoje lastno glasilo, mesečnik, Fraternal Voice, ki se tiska v Denverju, Colo., kate-rega urejuje George J. Miroslavich, Anthony Jeršin in Joseph A. Težak. V Clevelandu imamo sedaj dve društvu ZSZ in sicer dr. sv. Katarine štev. 29, ki zboruje v SND na St. Clair Ave. in dr. Washington štev. 32, ki zboruje v SDD na Waterloo Rd.

Dvanajsta redna konvencija

tiče terorja nad "katoliškimi duhovniki" v sedanji Jugoslaviji, o katerem tako vneto vpije ta A. D., kaj bi šele bilo, če bi oblast imeli takšni Grljanci, ki obtožujejo Tita, da je zaščitil "katoliške popove" pred maščevanjem srbskih pravoslavcev?

ZSZ se je vršila v prijazni zapadni slovenski naselbini v Pueblo, Colorado, leta 1945, katere sem se tudi podpisani udeležil. Že zadnja konvencija bi se bila imela vršiti v Clevelandu, toda radi vojnih razmer tedaj ni bilo mogoče, ker so bile v veljavi omejitve potovanja in so bile železnice zaposlene z drugimi zadevami. Tedaj je delegacija odglasovala, da se vrši 13. redna konvencija v Clevelandu, Ohio.

Ne vem primernih besedi, s katerimi bi mogel pravilno in toplo pozdraviti in počastiti drage nam goste, brate in sestre, delegate in delegatkinje 13. redne konvencije Zapadne slovenske zveze, ki se snidejo v nekaj dneh tukaj v največji ameriški slovenski metropoli, v slovenskem Clevelandu. Bodi te nam iskreno pozdravljeni in ključem vam vsem: Dobrodošli! Želim in upam, da se boste med nami počutili kot doma ali še bolje in da boste odnesli s seboj prijetne spomine na slovenski Cleveland. Mogoče pričakujete kaj lepšega in boljšega, kot boste skusili in videli pri nas. Mi se bomo sicer vsi potrudili, da vam postrežemo kar je najbolje mogoče in vem da je naša velika slovenska naselbina tudi tega sposobna.

V Clevelandu in okolici imamo devet Narodnih domov, slovenske cerkve, slovenske banke, stotine raznih društev, in na stotine raznih slovenskih trgovin in gostiln. Izmed narodnih domov je največji Slovenski narodni dom, 6417 St. Clair Ave., kjer se bo naša konvencija vršila. Ta dom je last slovenskih društev in posameznih Slovencev. Kot sem že omenil, imamo tukaj mnogo slovenskih trgovin, ko tudi slovenske zdravniške in vsakovrstne druge profesionalce. Če boste nakupovali kakšno blago tukaj, priporočam, da greste v slovenske trgovine, ker slovenski trgovci tudi nam pomagajo na razne načine pri naših družtvih, z oglasi in drugače in tudi vem, da boste povsod pošteno postreženi.

Več delegatov in gostov iz zapadnih držav še nikdar preje ni bilo v Clevelandu, bo to zanje prvi obisk Clevelanda. Vsem tem želim, da bi odnesli prijetne spomine na našo metropolo ameriških Slovencev. Tukaj boste stanovali večinoma pri slovenskih družinah v okolici S. N. Doma, kjer se konvencija vrši, da ne bo treba daleč hoditi. Nekateri boste stanovali pri svojih sorodnikih ali ožjih prijateljih in boste povsod lepo in prijazno sprejeti. Saj smo Slovenci tudi povsod drugod lepo sprejeti pri svojih domačih, tako boste tudi vi tukaj. Sedaj še iščemo sobe za delegate in goste, jih še nimamo dovolj, vendar upamo, da jih bo dovolj do časa konvencije, ker dobri Slovenci nam vsepovsod grede prijazno na roko in nam pomagajo in pripravljajo sobe za delegacijo ZSZ. Zato sem gotov, da boste vsi zadovoljni, ko pridete v Cleveland. Zato vam ključem še enkrat: Dobrodošli delegati, delegatkinje in častni gostje, prijatelji ZSZ! Na svidenje!

John Kadunc.

Ali ste naročnik "Enakopravnosti"? Če ste, ali so Vaši prijatelji in znanci? "Enakopravnost" je potrebna vsaki družini zaradi važnih vesti in vedno aktualnih člankov! Širite "Enakopravnost!"

VESTI IZ KOROŠKE

Tovarištvo in enotnost mladine Slovenske Koroške

Naša mladina izjaja dosledno sklepe zadnje Pokrajinske mladinske konference. V Zitari vesi je zopet zaživel, mladinci dokončujejo gradnjo prosvetnega doma. Pripravljamo se za letošnji mladinski dan. Pred tem sodeluje vsa mladina. Dobro se še spominjamo mladinskega dneva v Logi vesi. Tudi letošnji jesen bomo priredili festival fizikturnih skupin Zveze mladine za Slovensko Koroško. Letošnji mladinski dan mora postati mogočna manifestacija tovarištva in enotnosti mladine Slovenske Koroške. Hkrati pa se hočemo potruditi, da bo postal mladinski dan manifestacija bogastva in pestrosti nacionalne kulture koroških Slovencev ter delovnega poleta naše mladine. V času priprav za to manifestacijo bomo formalizirali nove fizikturne skupine, nova nogometna društva, vadili se bomo v prostih vajah za skupni nastop. Silno ogorčenje je vzbudila med našo mladino zahteva varnostne direktije za Koroško, da se mora pri imenovanju naše organizacije črtati besedi "Slovenska Koroška". Ta zahteva je popolnoma protizakonita, saj ga ni predpisal, ki bi mogel navajati, kako naj se imenujejo posamezne organizacije. Naša mladinska organizacija se je porajala v narodno-osvobodilni borbi, ko smo se slovenski koroški mladinci neutrušeno borili proti nacizmu. Še takrat se je imenovala naša organizacija Zveza mladine za Slovensko Koroško. Bili so to časi, ko ni bilo niti duha niti sluha o celovski varnosti direkticiji in ko je bil marsikdo, ki terja danes spremembo imena naše mladinske organizacije, v vrstah hitlerjevcev. Protizakonito ter izvalno zahtevo var-

nostne direktije za Koroško naša mladina na vseh svojih sestankih najostreje obsoja.

Pritisk zemljiške gospode na naše delovno ljudstvo po goriških vaseh

Zmerom bolj naraščajo pritisk nemške fevdalne gospode na našo delovno ljudstvo po goriških vaseh. Ti fevdalci, Turni, Voigeli, Lichtensteini, Metnizti, Rosenbergi itd. ter njihovi valpti bi radi izrinili slovenske delavce in najemnike iz stanovanj ter zemljišč, ki jih imajo v zakup. Vodilno vlogo ima pri tej gonji knez Orsini — Rosenberger. Slovenskemu najemniku Dulerju v Slovenjah so njegovi valpti grozili, da mu bodo podrli svinjak in druga gospodarska poslopja. Prepovedali so mu spustiti živino na pašo. Njegov nastop je bil popolnoma v skladu s podobnimi primeri iz nacističnih časov. Zaradi tega primera in podobnih dogodkov, je Kmečka zveza za Slov. Koroško ostro protestirala pri koroški deželni vladi in zahtevala, da stori primerne ukrepe proti samovoljnemu in nasilnemu ravnanju koroških fevdalcev. Novi dogodki po dokazujejo, da ni deželna vlada v Celovcu ničesar storila za zaščito slovenskih delovnih ljudi, ki so izpostavljeni preganjanju, grožnjam in sistematični gonji s strani fevdalnih in novo-fašističnih elementov na Koroškem. Naše koroško delovno ljudstvo pa se zaveda, da ima v borbi proti nasilju in diktaturi teh sovražnih krogov svoje najmočnejše orožje v organizacijah Osvobodilne fronte ter Kmečke zveze za Slovensko Koroško. V teh ljudskih organizacijah ima jamstvo, da se mu bo posrečilo razbiti samopašnost preganjancev ter izkoristiti našega delovnega ljudstva.

PRIMORSKE VESTI

Volivna burka

V nedeljo 12. junija so bile upravne volitve v Trstu. Pri teh volitvah, ki so se sprevrgle v pravo volivno burko, so dobile večino tiste reakcionarne stranke, ki se borijo proti določbam mirovne pogodbe in ki bi radi videle, da bi se Trst čim prej priključil k Italiji. Smešno bi bilo trditi, da ustrezajo volivni izidi pravemu razpoloženju tržaških ljudskih množic, saj je bila priznana volivna pravica 50.000 italijanskim državljanom, ki so svoj čas mimo grede bivali v Trstu in se nato vrnili v Italijo. Razen tega je pristranska okupacijska vojaška uprava dopustila, da je glasovalo nad 30.000 fašističnih beguncev iz raznih delov Istre, ki niso nikdar preje bivali v Trstu. Pač pa so črtali iz volivnih seznamov nad 2.000 proti-fašistov, med njimi celo znanega proti-fašističnega borca Franca Stoka, ki je po rodu Tržčan in ki je za krajši čas bil odsoten iz Trsta. Mogoče Slovenec ni moglo izvršiti svoje volivne pravice, ker jim je okupacijska vojaška uprava izdala nepravilna glasovalna potrdila z nepravilnimi imeni, na kar so se potem lahko oprle pristransko postavljene volivne komisije in jim odvzele volilno pravico. Reakcionarji in fašisti so lahko nemoteno organizirali razna nasilja, ki naj bi preprečevala in motila zborovanja Slovensko-italijanske ljudske fronte. Zgledno je, da niso hoteli v Trstu priznati listin, ki jih je izdala volivnim opravičencem Ljudska oblast v coni B, dočim so ob tržaški italijanski meji odpravili vsak pregled listin. Razen tega se italijanska vlada in Vatikan lahko neomejeno vmešavala v potek predvolivne kampanje. Le tako si je mogoče tolmačiti okolnost, da je dobila največ glasov demokristjanska

Beneški Slovenci terjajo svoje pravice

Čedadski zbor beneških Slovencev je razodel težnje zapostavljenega dela našega naroda, ki živi pod Italijo. Hrup, ki ga je povzročil ta zbor med italijanskimi šovinisti in sovražniki Slovencev, nam kaže, v kakšnih težkih pogojih morajo živeti naši ljudje v Slovenski Benečiji. Nekateri italijanski listi so celo pisali, da so Slovenci blazni, če terjajo pravico do slovenske pesmi, besede in šole. Ta gonja pa ni mogla doseči svojega namena, ker se je razbila ob trdnosklenjeni povezanosti beneških Slovencev. Ko so se zastopniki novoizvoljenega odbora Demokratske fronte Slovencev zglasili pri prefektu v Vidmu, so jim povedali, da ga ni in da jih tudi več časa ne bo mogel sprejeti. Odboru ni preostalo nič drugega kakor da je poslal prefektu pismo, ki vsebuje zahteve beneških Slovencev: Enakopravnost slovensčine v vseh uradih, nemoten razvoj slovenskega osnovnega in srednjega šolstva, slovenskih kulturnih, gospodarskih in političnih organizacij, kaznovanje oseb, ki so se pregrešile proti Slovincem ter pravica do izselitve zaradi dela.

Nezgorljiv in barvani stekleni material je izredno pripraven za okrasitev odra in za kostume. Projekcijska platna v kinematografih, izdelana iz steklenih tkanin dajejo čiste, plastične in jasne slike. Stroji za izdelavo steklene preje so razmeroma preprosti in imajo veliko proizvodno zmogljivost.

"Tatraplan kabriolet"

V češkoslovaški avtomobilski tovarni "Tatra" v Kopřivnici na Moravskem so izdelali nov tip avtomobila "Tatraplan kabriolet." Gre za odprt avtomobil z motorjem, ki je montiran v zadnjem delu avtomobila. "Tatraplan kabriolet" je izval avtomobilski razstavi v Zene in veliko zanimanje. V zadnjem času je bila konstrukcija izpeljana.

ne le v zapadne države, ampak tudi v države ljudske demokracije. Fašistično zatiranje je prineslo nad naše ljudi v Slovenski Benečiji veliko gorja in sovraštva. S trdim sistematičnim delom demokratske fronte Slovencev pa se bo okrepila strupenost ter borbena pripravljenost in enotnost vseh Slovencev v Benečiji. Če nam bo italijanska vlada kratila pravico do materinskih, bomo pač poiskali svoje otroke v slovenskih šolah v Gorici, Trstu ali kamoli. Zatrjevanja o zanimanju predstavnikov oblasti za ustnovitev slovenske šole ne morejo zadoščati. Naše ljudstvo, ki je dokazalo svojo politično in narodno-osvobodilno borbo, bi, bo znalo nadaljevati svojo borbo, dokler ne bodo delali svojih pravic vse slovenske videmske pokrajine.

Tehnične novosti teletype

Izum "Linotypa," to je tiskarskega stroja, ki omogoča staljenje tako nekako, kakor se piše na pisalni stroj, je pomenil tiskarski obrt pravo revolucijo. Delo gre z linotypom neprimerno hitreje od rok, kakor poprečno je bilo treba staviti na roko vsako črko posebej.

Na zborovanju založniškega tiska (Newspaper Publisher Association) je po čevalec naznanil izum novega tiskarskega stroja — teletype. Stavec tipka najprej na trak, kakor na pisalni stroj; z vsakim udarcem prebode trak. Ta vodi poseben stroj, ki s svojo strani manipulira običajen linotype. Prav zaradi tega prenaša se novi stroj imenuje teletype. S teletypom postavi stavec okoli 400 vrst na uro, medtem ko stavec z linotypom ne doseže več kakor 200 vrst na uro.

Tkanine iz stekla

Češkoslovaška steklarska industrija izdeluje steklene nitke, teku so za zdaj samo poizkušnje. Iz strojev prihajajo steklene vlakna. To stekleno vlakno pa izgubi nekatere lastnosti stekla in je prožno, mehko in se zlomi; obenem je ohranilo vse izolacijske sposobnosti stekla. Njegovo trajnost, sijaj in bogstvo barvnih odtenkov.

Češkoslovaški stroji izdelujejo tri osnovne vrste steklene tkanine: steklena vlakna, gladna steklena preja in tako imenovano stekleno "angoro." Steklena vlakna se spletajo in iz njih izdelujejo izolacijske prepreke za elektrarne in za brezvodne neizgorljive in nevladne izolacijske stene, kakor tudi za toplotno izolacijo namesto azbesta.

Iz steklene preje se izdelujejo neizgorljive obleke, ki so mnogi lažje, trdnjše in trpežnejše od azbestovih. Tkanine se tudi uporabljajo mesto jute pri izolaciji in za neizgorljivo snov v likalnikih; dalje se iz te tkanine lahko napravijo tudi zavese, prti in različne praktične potrebščine za vsakdanje življenje.

Nezgorljiv in barvani stekleni material je izredno pripraven za okrasitev odra in za kostume. Projekcijska platna v kinematografih, izdelana iz steklenih tkanin dajejo čiste, plastične in jasne slike. Stroji za izdelavo steklene preje so razmeroma preprosti in imajo veliko proizvodno zmogljivost.

"Tatraplan kabriolet"

V češkoslovaški avtomobilski tovarni "Tatra" v Kopřivnici na Moravskem so izdelali nov tip avtomobila "Tatraplan kabriolet." Gre za odprt avtomobil z motorjem, ki je montiran v zadnjem delu avtomobila. "Tatraplan kabriolet" je izval avtomobilski razstavi v Zene in veliko zanimanje. V zadnjem času je bila konstrukcija izpeljana.

NA RIŽEVH POLJANAH PRI SLAVONSKEM BRODU

“ČE BOSTE HOTELI, BO JEZERO, ČE NE, BO SUHA ZEMLJA”

(Nadaljevanje)

Setev v “vodo” in “bratiji”
Sonce je ogrevalo zemljo in zrak. Makedonci so si oprtali čez rame po dve vrečki, tako da je ena spredaj, druga zadaj. V vrečki je namočeno riževo seme, ki ga do kazet, kjer sejejo, pripeljejo z vozovi. Potem so se spustili v eni vrsti v kazeto. Prvi stopa na čelu. Voda mu sega nad kolena. Seje s širokimi zamahi. Drugi za njim seje tako, da se “sestavi,” kakor pravijo. Tako brede dolga, malo poševna vrsta po vodi in seje. V vrsti sevejo zato, da ne mečejo dvakrat na isto mesto. Če bi sejal v vodo en sam, bi sejal tu in tam preredko, drugje pa pregosto. Ko kazeto posejejo po dolgem, sejejo še počez. Seje s križnim sejanjem zagotovo, da je “njiva” dobro posejana.

nekje z riževih polj ob Bregalnici.
“Pri rižu mora biti tako,” pripomni drugi.
Boro pa razloži, da za to, česar ne zmorejo sejalci, poskrbi narava, riž sam. Če sejalci še tako pazijo, ne morejo riža posejati enakomerno. Voda, v katero mečejo riž, to prepreči, ker vedno malo valovi. Če ostane seme riža osamljeno, požene več bilk. Makedonci jim pravijo “bratiji.” Tako ti bratiji izpopolnijo vrzeli, ki nastanejo tudi pri križnem sejanju. Riž požene iz vode, ko ni nikjer videti neposejanih vrzeli. Tam, kjer so zrna padla drugo poleg drugega, požene visoko samo ena bilka, drugje pa poženejo “bratci.”

Riž je močvirska rastlina. Če bi bil pet dni na soncu in bi dala kazete ne pokrivala voda, bi zvenel. Makedonci poznajo mnogo sort riža. Niso vse sorte enake, tudi klasje je različno. Na Jelas polju sejejo sorto, ki jo imenu-

jejo “markl.” Imajo pa tudi poskusno kazeto, kjer so posejali več desetih različnih sort. Nekateri hitreje dozori. V severnejših krajih bomo posejali sorte, ki dozori prej. Vsak klas riža da okoli 200 zrn. V Makedoniji obrodi tako kakor pri nas koruza na slabših poljih. Na Jelas polju pričakujejo, da letošnji donos ne bo mnogo slabši.

“Še to povej, Boro, kolikokrat napolnite in izpraznite kazeto od žetve do žetve?”

Trikrat izpraznijo in trikrat jih napolnijo. Prvič jih napolnijo pred setvijo. Potem vodo izpustijo, da se rastlinice okrepijo. Zopet se polni in pred pletjem se ponovno izprazni. Tretjič napolnjene kazete izpraznijo dvajset dni pred žetvijo, ko je zrno mlečno, da hitreje in dobro dozori. Po žetvi orjejo in ravna jo in spomladi se spet ponovi vse delo.

Riževih polj ni treba gnojiti več let. Voda sama prinaša v kazete gnojila. Po nekaj letih imajo riževa polja “počitek.” Prvo leto posade v kazete zelje ali krompir, ki po ružu zelo dobro obrodi, drugo leto sejejo pšenico. Po pšenici za zopet riž. Krsto Velkov pripoveduje o “koštanju”

Krsto je sedel na nasipu in ogledoval polje, s katerega so spustili vodo, da se bilke okrepijo. Makedonci so vzljubili gojitev riža in ni nič čudnega, da Krsto že celo uro nepremično sedi na nasipu. Nekajkrat je zlezel na polje in nekaj brskal ter iskal, potem pa je zopet sedel na nasip in strmel predse. Pristopil sem.

“Vidiš, Slovenec, razmišljam o ‘koštanju.’”

Mislil sem, da bo povedal, po čem bo riž.

“Košan,” je pojasnil Krsto Velkov, “je najhujši sovražnik riža.” Zopet je stopil na polje, ki se je udalo pod njegovo težo, in izpustil nekaj rastlinic. “Vidiš, rižu ne more nič niti misliti, niti bramor, skratka nobena žival. Toda ‘košan,’ ta trava, je sovražnik riža.”

Krsto je držal v eni roki košan, v drugi riž. Rastlinici sta si podobni kakor jajce jajcu. Košan zamori in ovira rast riža, zato ga je treba takoj, ko je riž še mlad, opleti. Če bi ga pustili, bi “košan” vrzel seme, preden bi riž poželi, ker preje dozori, in po nekaj letih bi na poljih ne želi riž, ampak le košan.

To delo je izredno težko prav zato, ker sta si rastlini, dokler sta mladi, popolnoma podobni. Krsto ugotavlja, da ga lahko pleje le navajeno oko. Edino po barvi se nekaj razlikujeta. Košan je bolj temnozelen in malo širše lice ima, riž je svetlozelen. Da oplejejo hektar riževga polja, je treba osemdeset delovnih dni. To je najdražje in najbolj zamudno delo na riževih poljih. Zato je “košan” rastlina, ki vpliva na ceno riža in zato je govoril Krsto o ceni in plevlu.

“Kdaj ste začeli gojiti riž pri vas v Makedoniji?”
Krsto tega ne ve točno, že mnogi so ga go povpraševali. Ob Bregalnici je vas, ki se imenuje Orizare. Vas je stara že stoletja. Riž se pravi po makedonsko oris. To pomeni, da so v Ma-

kedoniji že pred davnim časom začeli gojiti riž. Okoli vasi Orizare so ga sejali prvič in zato je vas dobila ime po njem. Krsto je zgovoren in mnogo ve povedati, še več pa hoče zvedeti.

“Kako je z Dravo? Jo krajejo Svabune, vrag jih nosi In kako je z hidroelektrarnami in kakšne so, ali so res velike?” Zanima ga, kaj pridelujemo pri nas. “Vidi, vidi, da je Litostroj res tako velik! Potem bodo tudi za nas vodne črpalke.”

“E, brate moj, pridi v Makedonijo, k meni v Oblesovo, da poizkusiš riž z makovim oljem!” je dejal Krsto.

Zvečer je odšel inženir hidro-tehnike pa nasipih, da jih pregleda. “Mladi” so in voda bi lahko katerega poškodovale. Jelas polje pa mora imeti vodne naprave kar najboljše. Če hočejo, mora biti suho, in če ne, mokro. Jeseni bodo poželi in namlatili dve sto vagonov riža.

Makedonci, ki z delom in naveti pomagajo bratski republiki, se bodo po žetvi vrnili na svoja rižna polja.

M. Š.

(Konec)

TEHNIKA IN ZNANOST

Plastične ceste

V Argentini delajo preizkuse za tlakovanje cest z novo snovjo, s kockami iz furfurala (ene izmed velikih plastičnih snovi). Pravijo, da bodo večje stroške pri graditvi takih cest “krili” z njihovo večjo trpežnostjo.

Titan

Čeprav je titan kovina, ki jo lahko dobite povsod po vsej zemeljski skorji, le redko kdo pozna to kovino. Te kovine industrija do sedaj sploh ni uporabljala, sedaj pa je vendar se njena uporaba v industriji vedno večja. Njena svojstva so včasih celo boljša od jekla; ne rjavi, je prožen, kljubuje pri vlekui itd. Ker je zelo lahka kovina, je verjetno, da bo titan v kratkem zasledel važno mesto med jeklom in lahkimi kovinami.

Vino postane staro v petih minutah

V Franciji, deželi šampanjca, delajo v zadnjem času poizkuse,

kako bi mlado vino na umeten način dobilo prav take lastnosti in okus, kot ga ima staro, že dolgo časa uležano vino. Sedaj so prišli do prepričanja, da lahko pridejo do tega že v petih minutah, če pustijo vino krožiti po steklenih cevah “pyrex” in med tem časom spustijo v akcijo infrardeče žarke. Toplota, ki nastane pri tem obsevanju znaša od 55 do 60 stopinj. Tako vino skoraj v trenutku zgubi del kisline, je manj trpko in se dosti bolje ohlani.

Letala bodo lažje pristajala

Že nekaj let so se bavili letalski strokovnjaki s tem, kako bi zmanjšali hitrost letala pri spuščanju, pikiranju in pristajanju. Sedaj pa poročajo, da so že precej napredovali poizkusi z vijakom, ki se vrti v nasprotno smer.

Kakor je znano, imajo skoraj vsi aeroplani vijake, katerih dele lahko gibljejo zaradi boljše izkoriščenja motorja, poseb-

no pri dvigavanju. Pri novem tipu vijaka pa more biti nagnjenost delov vijaka “negativna.” Ta potem spremeni moč motorja, ki žene letalo nazaj in ne naprej. To napravo uporabljajo zaenkrat samo pri pristajanju. Pravijo, da more zmanjšati hitrost letala od 600 kilometrov na 400 kilometrov.

Uran . . .

Medtem, ko hočejo dnevni časopisi Zapada prepričati svoje čitatelje, da Sovjetska zveza ne more narediti atomske bombe zaradi pomanjkanja potrebnih rudnin, je mnenje tehnikov teh dežel povsem drugačno.

Tako je pred nedavnim objavila ameriška revija “Nature” vest, da so že leta 1903 odkrili ležišča rudnin (Fengana, Srednja Azija in območje jezera Balkaj), ki so potrebne za proizvodnjo atomske energije ter da te rudnine niso prav nič slabše od onih, ki jih kopljejo v Ameriki in Afriki. Prvič so pričeli naravno raziskovati ta območja že v letu 1918.

Pozneje so našli nova ležišča v Tinji, Agaliku, Tjurinu in celo v Ukrajini. V zadnjem času so pričeli z pospešenim tempom izkoriščati ta ležišča; vendar pa Sovjetska zveza iz razumljivih razlogov ni objavila podrobnjših podatkov.

Ameriški znanstveniki poudarjajo v tej reviji, da si je Sovjetska zveza pridobila še dragocene izkušnje pri raziskovanju atomske energije.

Umetni poliglot

V nekem poizkusnem laboratoriju v Los Angelesu so pričeli preizkušati aparat, ki ga nazivajo “električni možgani.” Ta more avtomatično prevesti na drug jezik angleški tekst, ki je bil prej prepisan na tem stroju. Dela po istem elektromehaničnem principu kot “mize za preračunavanje,” na velikih vojnih ladjah, ki natančno določijo pot ustreka.



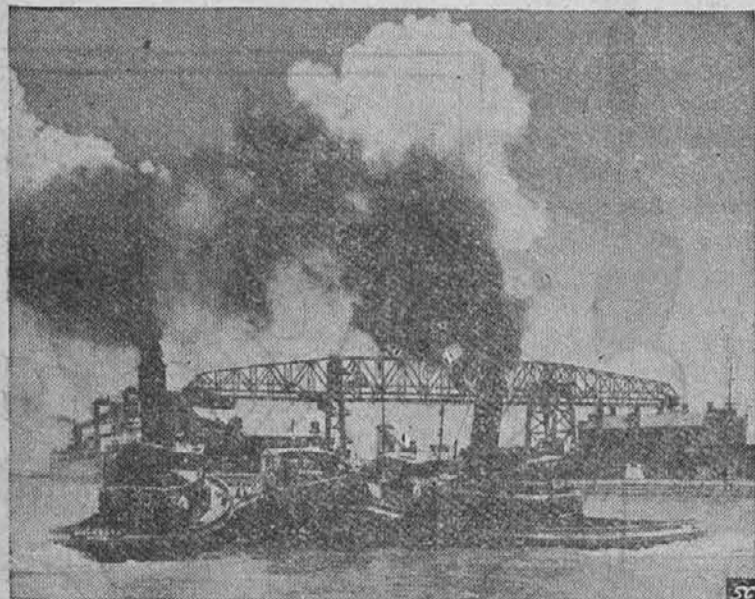
TEKOM ČASA,

ko se zobozdravnik Dr. J. V. Zupnik nahaja na St. Clair Ave. in E. 62 St., je okrog 25 drugih zobozdravnikov v tej naselbini prakticalno in se izselilo, dočim se dr. Zupnik še vedno nahaja na svojem mestu.

Ako vam je nemogoče priti v dotiko z vašim zobozdravnikom, vam bo Dr. Zupnik izvršil vsa morebitna popravila na njih delu in ga nadomestil z novim. Vam ni treba imeti določenega dogovora.

Njegov naslov je
DR. J. V. ZUPNIK
6131 ST. CLAIR AVE.
vokal E. 62nd St.; vhod samo na E. 62 St.
Urad je odprt od 9.30 zj. do 8. zv.
Tel.: EN 5013

Tugs Stage Tug-Of-War



The G.M. Diesel powered “North Dakota” outshoved two steam vessels. The contest was staged at Conneaut Harbor, Ohio, by the Great Lakes Towing Company, owner of all three tugs.
The “North Dakota” held the two other tugs motionless using 650 of its 750 r.p.m.’s, then shoved them backwards with lots of reserve power. The “North Dakota” was recently converted from steam. Her new power plant consists of one 12 cylinder, 2 cycle G.M. Diesel engine developing 1200 shaft horsepower, built by the Cleveland Diesel Engine Division of General Motors Corporation.

“Jesse James” Relates Train Robbery



Peter Ranft of St. Louis, who is the son of the brakeman on the train held up by the James gang at Gads Hill, Missouri in 1880, gets acquainted with Jesse James himself, alias Frank Dalton, at Meramec Caverns, Stanton, Missouri. The old man who is 102 and a Confederate veteran insists he is really Jesse James and a number of people including Mr. Ranft believe his story. According to “Uncle Jesse”, another member of his gang was shot in a quarrel in 1882 and the body was buried to allow Jesse to escape. He then lived a long life in Mexico and parts of the United States under the name of Frank Dalton and about a year ago, told his discoverer, Frank Hall of Lawton, Oklahoma, that he is really Jesse James. His memory of early events in Missouri is remarkable, and he now lives at Meramec Caverns, 60 miles west of St. Louis on U. S. No. 66.

Ferdo Godina:

PREPROSTA ZGODBA

(Nadaljevanje)

“Ne, sinek dragi! Tam je občinski svet. Sicer je pa vse v božjih rokah. Pride lahko voda in ti tako denar uniči. Zate bo to udarec, ker si sirota.—Kaj bi pa rad?”
“Slišal sem, da bo šel Brglez spomladi nekam na delo. Pa bi vašo zemljo, ki jo on dela s polovine, potem jaz prevzel.”
“Joj sinek dragi, kako bi bilo to dobro. Ti si težak, da ga je

treba z lučjo iskati. Ampak Brgleziška bo delala naprej. Če drugo leto ne bo zmogla, pa bi res ti prevzel to delo.—Kakšna škoda, vidiš.—Kaj pa, mi ne bi pokosil senožet na Tratah za pašo. Dobra deteljična pašna bo tam zrasla; ti si krav tako nimaš kaj napasti!”
Dorenčec ni na to nič rekel. Glava mu je zlezla med kolena. Gledal je razpokano stopnico. Iz njenih razpok je rasla trava,

med katero so se leno gibale velike, črnkaste mravlje. Bilo mu je grenko, kakor vsakemu človeku, ki se s tako strastjo dokopava do sreče.

“Ne morem drugače, sinek dragi.—Vse to je v božjih rokah.”
“Vem. Vaše reči so v božjih rokah, mojih pa niti vrag ne mara v roke prijeti.”
“Joj, ne greši zoper milost božjo, sinek zlati.”
Da ne bi poslušal še naprej tega odurnega slivkanja, je Dorenčec vstal, si potresel predpasnik in dejal:

“Naj bo! Rokosil bom, potem bomo pa videli.”
Pri tem je Dorenčec mene, ki sem bil med otroki največji, ošvrknil s sovražnim pogledom, tako da sem ostal za procesijo, ki se je zvrstila zopet proti domu. Prvi je šel visoki, suhi Dorenčec, v spodnjih belih hlačah, katere je imel nad gležnji privezane z dolgimi zabrniki. Telovnik mu je bil nedoločene barve in na hrbtu popolnoma strgan.

Za njim je stopical preščinjen Pinči in z nejevoljo vlekel kolic. Potem pa so cepetali po prahu otroci v veliko veselje tistih, ki so šli na polje. Sredi ceste je ležalo veliko koruzno betvo, katero je Dorenčec spošt-

ljivo pobral, jo malo potresel in nesel domov.

Otavo je Dorenčec pokosil. Opravil je to delo vestno, kakor če bi bil travnik njegov. Ko je bila otava pospravljena, je pokropil zemljo dež in trava je začela bohotno rasti. Deteljica je z malimi temnimi peresi pokukala na sonce v neizmerno veselje Dorenčecovim kravicam. Nosile so zato domov napete trube in vimena so imele tako napihnjena, kakor je svinjski mehur takoj po kolinah. Dorenčec, ta naš novi pastir, pa je čuval travnik kakor svoje oko.

Nekega dne sem gnal na pašo mimo Dorenčecove hiše. Pri svi-

njakih za hišo so bili zbrani vsi otroci in mati Roza. Sam Dorenčec pa je bil v svinjaku. Krave sem kar pustil, da so z močnimi, hripavimi jeziki začele trgati z vej, ki so visele na pot, jabolka. Sam pa sem zlezel na Dorenčecov plot, na katerem so se sušili dolgi lonci in nekakšno perilo. Ni se moglo določiti, ali so srajce ali kako otroško oblačilo.

Naenkrat Roza zavriska, si pokrije obraz s pralkastimi rokavi, se nasloni na cimprano steno in začne pokati. Tudi otroci so cviliili. In ko Dorenčec potegne iz hleva preščinca, ki je crknil zaradi rdečice, so vsi za-

jokali. Pinči je skočil na gnoj in obhvalal preščinca, ki se ni več ganil.

Po nerodnosti sem vrzel s plotu kos perila. Dorenčec je to seveda videl. Zagrabila ga je strahotna jeza, ker sem stal na plotu, ki je bil že star in preperel. Pripognil se je, pobral bat, se zagnal proti meni in kričnil: “Ha-li! Ti svinja!”

Ko sem že gnal krave iz vasi, sem videl, da so ljudje od vseh strani tekli k Dorenčecovim. Pa stiri, ki so prignali za menoj, so že vedeli povedati, da bo Roza rodila in to prej preden bo prišel njen čas.

(Dalje prihodnjik)

N. J. Popovic, Inc.

IMA ZASTOPSTVO

Chrysler-Plymouth avtov

PRODAJA NAJNOVEJŠE 1949 IZDELKE KOT TUDI RABLJENE AVTE

V zalogi ima razne dele in potrebščine za avte ter izvršuje razna popravila po tovarniško izurjenih mehanikih.

8116 LORAIN AVE.

ME 7200

NICK POPOVIC, predsednik

ZAVAROVALNINO

proti

ognju, tatvini, avtomobilskim nesrečam, itd. preskrbi

Janko N. Rogelj

6208 SCHADE AVE.

Pokličite: ENdicott 0718

MIHAIL SOLOHOV

TIHI DON

ČETRТА KNJIGA

(Nadaljevanje)

Ko so se kozaki umaknili na desno plat Dona, so prvi dan čakali, da bodo zdaj zdaj zagorele hiše v vaseh, ki so jih zasledili rdeči, toda na njihovo veliko začudenje na levi strani ni bilo videti niti enega dimčka; še več — prebivalci, ki so ponoči prišli z one strani, so pravili, da rdečearmeji ničesar ne pobirajo od imovine, za dobljene pridolge, celo za melone in mleko, pa razpisno plačujejo s sovjet-skim danerjem. To je vzbudilo med kozaki zbegnanost in silno strmenje. Zdelo se jim je, da bi morali po upor rdeči do tal požgati vse upornike vasi in trge; čakali so, da bodo preostali del prebivalstva, vsekakor vsaj njegovo moško polovico, brez prizanašanja iztrebili, toda po verodostojnih podatkih se rdeči niso nobenega mirnega prebivalca niti dotaknili in, so-deč po vsem, tudi sploh niso mislili na maščevanje.

V noči na devetnajstega so kozaki Hopčani, ki so bili v zasedi nasproti Vešenski, sklenili, da bodo povzeli o tako čudnem vedenju nasprotnika; nek glasen kozak je položil roke v trobo in zaklical:

— Ej, rdečkarji! Slišite, požgalci? Zakaj pa naših hiš ne požgete? Ali nimate žveplen? Potlej zaplavajte k nam, vam jih bomo dali!

Iz teme so mu odgovorili, da je šlo skozi ušesa:

— Nismo vas dobili doma, če ne, bi vas zažgali s hišami vred!

— Niste več za nič? Nimate s čim podkuriti? — je objestno vpil Hopčan.

Mirno in razposajeno so mu odgovarjali:

— Plavaj semkaj, vlačuga bela, ti bomo žerjavice na rep nasuli. Svoj živ dan ti bo gorelo za petami!

Po zasedah so se dolgo norčevali drug iz drugega in se na vse pretege zbadali, potem pa so malo postreljali in umolkni-li.

Prve dni oktobra so temeljne sile donske armade, v moči dveh korpusov, zbrane na odseku Kazanskaja—Pavlovsk, prešle v napad. Tretji donski korpus, ki je šel v svojem sestavu osem tisoč bodal in nad šest tisoč sabelj, je ne daleč od Pavlovsk siloma prekoračil Don, odbil šestinpetdeseto rdečo divizijo in se začel uspešno pomikati proti vzhodu. Kmalu se je predložil čez Don tudi drugi Ko-

novalovji korpus. Ker je v njegovem sestavu prevladovala konjenica, mu je bilo omogočeno, da se je globoko zabil v nasprotnikove postojanke in zadal nekaj uničujočih udarcev. Enoinvajseta strelska rdeča divizija, ki je bila dotlej v rezervi na bojišču, a so jo vrgli v obrambo, je nekoliko zadržala prodiranje tretjega donskega korpusa, toda pod pritiskom združenih kozakiških korpusov se je morala začeti odmakati. Štirinajstega oktobra je drugi kozakiški korpus v ogorčeni bitki razbil in skoraj docela uničil štirinajsto rdečo strelsko divizijo. V tednu dni je bil levi breg Dona očiščen rdečih prav do trga Vešenske. Ko so kozakiški korpusi zavzeli široko mostišče, so utesnili dele devete rdeče armade na bojno črto Luzevo—Širinkin in prisilili triindvajseto divizijo devete armade, da je v naglici preuredila bojišče v zahodni smeri od Vešenske proti vasi Krugovskemu.

Skoraj obenem z drugim korpusom generala Konovalova je silno prekoračil Don na svojem odseku tudi prvi donski korpus, ki je bil na področju trga Klecke.

Dvainvajseta in triindvajseta divizija na levem krilu sta bili v nevarnosti, da bosta obkoljeni. Poveljstvo jugovzhod-

Gostilna z D 5 licenco naproday ima "walk-in" hladilnik, shrambo, ki je varna proti ognju, baro 50 čevljev dolgo, 12 miz, refrigerirano zadnje baro dolgo 44 čevljev. Tedenskega prometa za \$950. Cena \$25,000; se lahko dobi posojilo za \$13,000. Lease še za 4½ leta. V slovenski naselbini, E. 93 St. in Union Ave. Zoloty Realty, ON 5823

Preša na rjuhe in mlin se prodaja

Vse v dobrem stanju. Tamkaj se prodaja tudi pisalni stroj, Underwood izdelka. Za naslov se poizve v uradu tega lista.

HIŠA ZA ENO DRUŽINO
dober dohodek; se prodaja. 1208 E. 175 St., od Grovewood Ave. Vse nanovo dekorirano; nov fornec, bešeški zastori, vse v prvovrstnem stanju. Se mora prodati. Za dogovor pokličite MARIE BAVETZ, RE 4557.

ALI KAŠLJATE?
Pri nas imamo izborno zdravilo, da vam ustavi kašelj in prehlad.
MANDEL DRUG CO.
Lodi Mandel, Ph. G., Ph. C.
15702 Waterloo Rd., — IV 9611

nega bojišča je to upoštevalo in zaukazalo deveti armadi, naj odide na bojno črto: ustje reke Ikorec—Buturlinovka—Uspenskaja—Tišanskaja in Kumilženskaja. Toda armadi ni uspelo, da bi se ustavila na tej črti. Po splošni mobilizaciji nabrane številne in raznolike kozakiške stotnije so se predložile z desnega brega Dona, se združile z rednimi kozakiškimi četami drugega kozakiškega korpusa in jo nadalje naglo podile proti severu. Od štirindvajsetega do devetin-dvajsetega oktobra so beli zavzeli postaji Filonovo, Povorino in mesto Novohopersk. Toda naj so bili uspehi donske armade v oktobru še tako veliki, vendar v razpoloženju kozakov ni bilo več tiste trdnosti, ki jih je opogumljala spomladi, med zmagovitim prodiranjem proti deželni mejam. Večina bojevnikov je vedela, da je ta sreča začasna in da se jim ne bo posrečilo, da bi se obdržali čez zimo.

Od trenutka, ko je na južno bojišče prisel tovariš Stalin in ko se je začel izvajati načrt za razbitje južne protirevolucije, ki ga je bil predložil (prodiranje preko donske kotline, ne pa preko donske dežele, se je položaj na južnem bojišču ostro spremenil. Poraz dobrovoljske armade v glavni bitki v orlovsko-kromskem pravcu in bleščeči nastopi budjonovske konjenice na voroneškem odseku sta odločila izid boja; novembra se je dobrovoljska armada odvalila proti jugu, razkrila levi bok donske armade in tudi njo potegnila v svoj umik.

24
Dva tedna in pol je Pantelej Prokofjevič srečno prebil z družino v vasi Latiševu, kakor hitro pa je zvedel, da so se rdeči

STANOVANJE IŠČE
mlada dvojica, ki je zaposlena. Nič otrok. Želi se 3 ali 4 nepremnjenne sobe. Kdor ima za oddati, naj blagovoli sporoči med 4. in 8. zvečer—EX 5450

DOBRO IDOČO GOSTILNO
se prodaja na St. Clair Ave. IMA D2 IN D3 LICENCO. Podrobnosti dobite pri FRANK MACK Broker 6603 ST. CLAIR AVE. EX 1494



Zakrajsek Funeral Home, Inc.
6016 ST. CLAIR AVENUE
Tel: ENDicott 3113

Velika razprodaja ob 40-letnici
THE FRANK CERNE JEWELRY COMPANY
6412 ST. CLAIR AVE.
bo trajala samo še 3 dni

Požurite se in okoristite se s posebnimi popusti, ki jih dobite na vsej zlatnini.

umaknili od Dona, se je name-nil odti domov.

Kakih pet vrst od vasi je odločno zlezal z vozička in rekel:

— Nimam in nimam potrpljenja, da bi lezel po polzevo! Zavoljo teh prekleških krav pa ne moreš v dir. Vraga, prav treba jih je bilo več s seboj? Dunjaška! Ustavi voli! Priveži kravi k svojemu vozu, jaz pa bom pognal v kolop proti domu. Ondukaj je zdaj mogoče od poslopja ostal samo še pepel . .

Premagala ga je silna nestrpnost, prenesel je otroka s svojega vozička na prostorno Dunjaškino lestvenico, preložil tja, kaj tudi odvečno robo in lahkonno v diru zapodil po grbanjasti cesti. Kobila se je oznojila precej na prvi cesti; še nikoli gospodar ni tako brezobzirno ravnal z njo; ni odložil biča iz roke in jo je neprenehoma priganjal.

— Preženeš jo, kobilo! Kaj pa dirjaš, kokor bi se utrgal? — je rekla Iljinična se zasedla med rebra vozička in se trpeče kremžila od tresenja.

— Navzlic temu mi ne bo prišla jokati na grob . . . No-o-o, preklicana! Spo-ti-la se je! . . .

B. J. RADIO SERVICE
1363 E. 45 St. — HE 3028

SOUND SYSTEM
INDOOR—OUTDOOR

Prvovrstna popravila na vseh vrst radio aparatov

Tubes, Radios, Rec. Players
Vse delo jamčeno

Ondi so mogoče od bajte ostale samo še trske . . . — je skozi stisnjene zobe sičal Pantelej Prokofjevič.

Njegova bojazen se ni uresničila: bajta je stala še cela, samo skoraj vsa okna so bila pobita, vrata vržena s tečajev, stene preluknjane od krogel. Vse na dvorišču je napravljalo vtis zavrženosti in zapuščenosti. Vogal konjaka je bila do čista odnesla granata, drugi izstrelek je izkopal plitev lijak pri vodnjaku, raztreščil oklep in čez pol prelomil vodnjakovo vago. Vojska, pred katero je bil Pantelej Prokofjevič pobegnil, je sama prišla k njemu na dvorišče in pustila za seboj grde sledove razdejavanja. Še večjo škodo domačiji pa so napravili Hopčani, ki so bili nastanjeni v vasi; na živinskem dvorišču so podrl plotove, skopali globoke rove za stoječi stav; da bi se ne trudili z nepotrebnim delom, so razdeli stene kašče in iz zrun napravili sklade v strelskih jarkih; razmetali so kamnito ograjo, ko so zidarili strel-

Hiša po zmerni ceni
6918 HECKER AVE.—6 zelo snažnih sob, stranišče, klet, stoker fornec s termostatom, garaža za 2 avta, cementiran dovoz, lepo dvorišče, veliko cvetja, mreže in zimska okna. Se prodaja za samo \$7,900. Oglejte si to hišo med 5. in 8. zvečer. Pokličite nas in dajte vašo ponudbo.

KNIFIC REALTY
820 EAST 185th ST.
IV 7540
ali KE 0288



Naznanilo in zahvala

Globoko potrti in žalostnega srca naznanjamo, da je umrl naš ljubljeni brat in stric

Frank Pekol

Zatisnil je svoje blage oči dne 7. julija 1949. Pogreb se je vršil iz Joseph Želetovega pogrebne-ga zavoda v cerkev sv. Vida ter po opravljenih cerkvenih obredih in maši-zadušnici na Calvary pokopališče, kjer smo ga položili k večnemu počitku v naročje matere zemlje.

Blagopokojnik je bil rojen v vasi Rakovnik, fara St. Rupert na Dolenjskem, 11. maja 1880 leta. V dolžnost si štejemo, da se tem potom iskreno zahvalimo vsem onim, ki so položili tako krasne vence cvetja k njegovi krsti v znak spoštovanja in prijateljstva.

Hvala vsem, ki so darovali za sv. maše, ki se bodo brale za mir duši pokojnika.

Srčna hvala vsem, ki so dali svoje avtomobile brezplačno v poslugo za spremstvo pri pogrebu.

Našo zahvalo naj sprejmejo vsi oni, ki so ga prišli kropiti in ga sprejmili na njegovi zadnji poti na pokopališče.

Hvala čst. g. Tomc za opravljene cerkvene obrede kakor tudi Joseph Zele in sinovi za vzorno voden pogreb in najboljšo vsestransko poslugo.

Hvala tudi članom društva Carniola Tent št. 1288 TM, ki so nosili krsto.

Ti, ljubljeni brat in stric, počivaj v miru in lahka naj Ti bo ameriška gruda. Mi se Te bomo vedno spominjali z ljubeznijo v naših srcih do konca naših dni.

Žalujoči ostali:

JAMES, brat
FRANK, nečak

Cleveland-Collinwood, Ohio, dne 10. avgusta 1949

nice za strojnice; uničili so pol stoga sena, ker so ga potratno poteptali konji; požgali so plotove in zasvinjali vso poletno kuhinjo . . .

Pantelej Prokofjevič se je prijel za glavo, ko si je ogledal dom in gospodarska poslopja: To pot ga je pustila na cedilu njegova siceršnja privajenost, da je podcenjeval izgubljenost. Hudič te vzemi, tega vendar ni mogel reči, da vse skupaj, kar je v življenju napravil, ni bilo nič vredno in da je bilo zrelo samo za uničenje? Kašča ni suk-

STAREJŠA ŽENSKA
Želi dobiti v najem eno sobo, kjer bi imela na razpolago tudi kuhinjo. Najraje v bližini E. 140 St. ali E. 74 St. in St. Clair Ave. Kdor ima za oddati naj blagovoli pokliče

LI 3013
in vpraša za Mrs. Mohorich

POPRAVILA NA FORNEZIH
EKSTRA POSEBNE CENE
ZA ČIŠČENJE FORNEZOV
FORNEZ, CEV, DIMNIK
\$4.00 do \$6.00
NATIONAL HEATING CO.
FA 6516 "Dobro znani za dobro delo" FA 6516
POSLOGA ŠIROM MESTA



Get 'em while you're "HOT"!

How you doing? All right?

Well, we don't want to throw cold water. But remember—there comes a time to every man when his earnings start to go downhill.

The money you'll need in the future, you're earning right now. And one safe way—one sure way—to set some of that money aside is to do it by purchasing U. S. Savings Bonds.

You can buy them at this bank.

Don't miss this opportunity to save while you're still going strong!

Put more opportunity in your future! Invest in U.S. Savings Bonds.

ENAKOPRAVNOST



This is an official U. S. Treasury advertisement prepared under auspices of Treasury Department and Advertising Council.

ŽENSKA
SAMSKA ALI Z ENIM OTROKOM DOBI STANOVANJE.
Za podrobnosti se vpraša na 1389 E. 43 ST.

SEDAJ JE ČAS DA DASTE NOVO STREHO!

Ako rabi popravila, se obrnite do nas. Napravimo nove žlebove. Vedno prvovrstno delo.

Frank Kure
16021 Waterloo Rd.
KE 7192

ZA SVATBE, BANKETE IN ZABAVE
naročite
PERUTNINO
pri
Maple Heights Poultry
Andy Hovecar in sin. lastnika
17330 BROADWAY
MONTROSE 2359
na domu: MONTROSE 1368 W